

Modulkatalog

Französische Sprachwissenschaft/Literaturwissenschaft

Programmformat: Minor 30

Studienstufe: Master

Erstellt am 28.01.2025

Modulgruppen des Programms

Perspectives littéraires

Perspectives linguistiques

Recherche en littérature française

Recherche en linguistique galloromane

Compétences langagières et discursives

Réception et production scientifique

Der Modulkatalog enthält alle beständigen Angaben zu den Pflicht- und Wahlpflichtmodulen des Programms, die semesterbezogenen Informationen dazu entnehmen Sie dem Vorlesungsverzeichnis.

Ebenfalls im Vorlesungsverzeichnis finden Sie das aktuelle Angebot an Wahlmodulen sowie weiterführende Informationen zu Modulen anderer Fakultäten.



06M-7390i01 Perspectives littéraires

| 06SM390-s01 | [Cours de littérature française médiévale] (W 3) | 8 |
|-------------|--|----|
| 06SM390-s02 | [Cours de littérature française moderne] (W 3) | 9 |
| 06SM390-s27 | [Littérature française moderne (Vorlesung an der ETH)] (W 3) | 10 |



06M-7390i02 Perspectives linguistiques

| 06SM390-s05 [Cours de linguistique galloromane] (W 3) | 11 |
|---|----|
| 06SM390-s06 [Philologie et linguistique occitane] (W 3) | 12 |
| 06SM390-s07 [Cours de linguistique française] (W 3) | 13 |



06M-7390i03 Recherche en littérature française

| 06SM390-501 | Littérature moderne: transferts didactiques et culturels (WP 9) | 14 |
|-------------|---|----|
| 06SM390-510 | Culture et communication (WP 6) | 15 |
| 06SM390-s14 | [Littérature médiévale] (W 6) | 16 |
| 06SM390-s15 | [Littérature française moderne] (W 6) | 17 |
| 06SM390-s17 | [Philologie éditoriale] (W 3) | 18 |
| 06SM390-s18 | [Activité littéraire contemporaine] (W 6) | 19 |
| | | |



06M-7390i04 Recherche en linguistique galloromane

| 06SM390-502 | Changement / variation linguistique (WP 9) | 20 |
|-------------|--|----|
| 06SM390-503 | Français langue étrangère (FLE) (WP 12) | 21 |
| 06SM390-504 | Enseignement et linguistique (WP 3) | 22 |
| 06SM390-505 | Linguistique historique galloromane (WP 6) | 23 |
| 06SM390-506 | Philologie et linguistique (WP 3) | 24 |
| | | |



06M-7390i05 Compétences langagières et discursives

| 06SM390-508 | Langue française (C2) (P 6) | 25 |
|-------------|--------------------------------------|----|
| 06SM390-509 | Pratique du style (WP 3) | 26 |
| 06SM390-s10 | [Liberté, Egalité, Fraternité] (W 3) | 27 |
| 06SM390-s20 | [Vocabulaire] (W 3) | 28 |
| 06SM390-s22 | [Le français dans l'espace] (W 3) | 29 |
| 06SM390-s23 | [Langue et théâtre] (W 3) | 30 |
| | | |



06M-7390i06 Réception et production scientifique

| 06SM390-507 | Réalisations de recherche en linguistique (WP 6) | 31 |
|-------------|--|----|
| 06SM390-s16 | [Réalisation d'un projet pratique] (W 6) | 32 |
| 06SM390-s19 | [Participation active à une rencontre scientifique] (W 6) | 33 |
| 06SM390-s28 | [Participation à un colloque de littérature française] (W 3) | 34 |
| | | |



Modulgruppe: Perspectives littéraires Modultyp: Wahl

[Cours de littérature française médiévale]

| 06SM390-s01 | |
|--|--|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | schriftliche Prüfung: Examen écrit dans la dernière semaine du semestre. |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Vorlesung |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants apprendront à situer les textes littéraires dans leur contexte culturel, à les aborder par les méthodes critiques les plus adaptées et à approfondir et développer leurs connaissances dans le domaine de la littérature française du Moyen Âge.

Allgemeine Beschreibung

Ce type de cours, consacré à une problématique particulière, propose l'étude d'un thème, d'une question critique, d'un auteur ou d'un genre de la littérature française ou occitane du Moyen Âge.

Voraussetzungen



Modulgruppe: Perspectives littéraires Modultyp: Wahl

[Cours de littérature française moderne]

| 06SM390-s02 | |
|--|--|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | schriftliche Prüfung: Examen écrit dans la dernière semaine du semestre. |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Vorlesung |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants s'initieront à une problématique circonscrite des études littéraires françaises ainsi qu'avec les outils théoriques qui permettent d'y réfléchir.

Allgemeine Beschreibung

Ce type de cours propose une réflexion approfondie sur un aspect choisi de l'étude de la littérature française ou francophone modernes ou contemporaines: un thème, une époque, un genre, un mouvement, un ou plusieurs auteurs.

Voraussetzungen



Modulgruppe: Perspectives littéraires Modultyp: Wahl

[Littérature française moderne (Vorlesung an der ETH)]

| 06SM390-s27 | |
|------------------------|------------------------------------|
| Anbietende Organisatio | nseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Vorlesung |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants s'initieront à une problématique circonscrite des études littéraires françaises ainsi gu'avec les outils théoriques qui permettent d'y réfléchir.

Allgemeine Beschreibung

Ce type de cours propose une réflexion approfondie sur un aspect choisi de l'étude de la littérature française ou francophone modernes ou contemporaines: un thème, une époque, un genre, un mouvement, un ou plusieurs auteurs. La Chaire de littérature et culture française ETHZ est occupée chaque semestre par une personnalité éminente différente, qui est issue des domaines de la littérature et de la culture, de l'histoire, de l'anthropologie ou de la philosophie. Veuillez trouver notre programme actuel et davantage d'informations sur: www.français.ethz.ch ou par email à gast-chair@gess.ethz.ch.

Voraussetzungen



Modulgruppe: Perspectives linguistiques Modultyp: Wahl

[Cours de linguistique galloromane]

| 06SM390-s05 | |
|-------------------------|------------------------------------|
| Anbietende Organisation | nseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Examen final |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Vorlesung |

Lernziel

Le module apportera une meilleure connaissance et une meilleure compréhension des caractéristiques du français et des autres variétés galloromanes dans leur trajectoire diachronique.

Allgemeine Beschreibung

Le module met en relief la diversité du français et des variétés galloromanes dans leurs trajectoires diachroniques et dans leur manifestations textuelles. Il traite de manière systématique une thématique centrale en linguistique galloromane (un aperçu diachronique, un domaine du langage, une méthodologie, un état de langue) afin d'approfondir les connaissances générales des étudiantes et étudiants en linguistique, aussi à l'aide d'exercices non-notés durant le semestre.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants connaissent tous les domaines de description de la linguistique (française), en maîtrisent la terminologie et les notions fondamentales et ont de bonnes connaissance de l'histoire du français. (Ces notions sont acquises dans le groupe de modules "Introduction aux études du français".) Niveau de langue B2 recommandé.



Modulgruppe: Perspectives linguistiques Modultyp: Wahl

[Philologie et linguistique occitane]

| 06SM390-s06 | |
|------------------------|------------------------------------|
| Anbietende Organisatio | nseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Examen final |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Vorlesung mit integrierter Übung |

Lernziel

Le module apportera une connaissance de la langue occitane médiévale et introduira dans sa textualité. Par son approche contrastive il intensifiera en même temps les connaissances en français médiéval.

Allgemeine Beschreibung

Le module introduit dans les caractéristiques essentielles de l'ancien occitan (phonétique, morphosyntaxe) et entraîne les étudiants à comprendre les textes et à les analyser d'un point de vue linguistique, aussi à l'aide d'exercices non-notés durant le semestre.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants ont de bonnes connaissance de l'ancien français. Niveau de français B2 recommandé.



Modulgruppe: Perspectives linguistiques Modultyp: Wahl

[Cours de linguistique française]

| 06SM390-s07 | |
|-------------------------|------------------------------------|
| Anbietende Organisation | nseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | schriftliche Prüfung |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Vorlesung |

Lernziel

Le module apportera une meilleure connaissance et une meilleure compréhension d'un domaine du français, avec un accent sur la langue comme système (phonologie, morphologie, syntaxe).

Allgemeine Beschreibung

Le module met en relief la description grammaticale du français et thématise les propriétés spécifiques de cette langue romane, aussi en comparaison avec d'autres langues (romanes). Tout en incluant des observations variationnelles et diachroniques, il se concentre sur les généralisations à obtenir à partir des données françaises, modernes et historiques. Il traite de manière systématique une thématique centrale et globale en linguistique française (un phénomène morphosyntaxique concret, des questions typologiques, un domaine du langage) afin d'approfondir les connaissances générales des étudiants en linguistique.

Voraussetzungen

Niveau de français B2 recommandé.



Littérature moderne: transferts didactiques et culturels

| 06SM390-501 | |
|-------------------------|--|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 9 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, Beginn im Frühlingssemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exercices variés à faire en cours ou sur des plateformes d'enseignement (33%), dossier (environ 50000 signes, espaces comprises; possibilité de travailler en tandem; 66%). |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Seminar, Übung |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants seront capables de transmettre leur savoir historique, théorique et méthodologique en l'adaptant à un contexte pratique, notamment à l'enseignement gymnasial du français et à la médiation culturelle. Ils et elles maîtriseront des stratégies pédagogiques et didactiques leur permettant de communiquer à différents types d'apprenants et de publics leurs connaissances de l'histoire des idées et des œuvres littéraires, des modèles et des instruments d'analyse de texte. Sur la base de solides compétences acquises, ils élaboreront des projets concrets réalisables dans les classes du gymnase ou dans des institutions publiques qui sont au service du transfert culturel.

Allgemeine Beschreibung

Ce module se déroule sur deux semestres. Il se compose d'un volet (Ue), accompagné généralement par une lectrice ou un lecteur, qui consolide le savoir culturel acquis, aide à reconnaître le potentiel de transfert d'un thème littéraire spécifique (une œuvre, une époque, un genre) et développe les compétences permettant de traduire des contenus complexes en unités plus facilement accessibles à des apprenants de divers intérêts, niveaux et tranches d'âges. Le second volet (Se), dirigé normalement par un professeur, vise à élaborer un projet de transmission de la littérature comportant une analyse approfondie du sujet choisi et des propositions concrètes en vue de son transfert dans l'enseignement ou dans un autre contexte professionnel ; il assure la qualité scientifique, perfectionne les compétences pédagogiques et évalue la praticabilité didactique du dossier qui est à rendre à la fin du module.

Voraussetzungen

Connaissances de base dans les domaines de l'histoire de la littérature française et des outils de l'analyse de textes ainsi que niveau C1 minimum en français recommandés.



Culture et communication

| 06SM390-510 | |
|-------------------------|---|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, Beginn im Frühlingssemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exercices variés à faire en cours ou sur des plateformes d'enseignement (20%) et réalisation d'un projet individuel à discuter préalablement avec l'enseignante ou l'enseignant (80%). |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Seminar, Übung |
| | |

Lernziel

À partir d'une réflexion théorique menée en commun, les étudiantes et les étudiants se montreront capables de réaliser un projet inviduel qui leur permettra d'entrer en contact avec le champ de la culture ou de la communication culturelle.

Allgemeine Beschreibung

Ce module articule un volet théorique (Se) et un volet appliqué (Ue), deux composantes qui s'étalent sur deux semestres. Le premier, en général sous la responsabilité d'un professeur, approfondit un sujet spécifique relevant des études de la littérature française ou francophone modernes ou contemporaines en vue d'un événement culturel annoncé; le deuxième, accompagné généralement par une lectrice ou un lecteur, permet de faire opérer et d'enrichir le savoir acquis au contact d'acteurs de la culture ou de la communication culturelle (exemples: journées littéraires, représentations théâtrales, sorties de films). Le projet documenté est à rendre à la fin du module.

Voraussetzungen

Modules "Introduction aux études du français" ou équivalent, module "Littérature moderne: théories et pratiques" ou équivalent, niveau de langue B2 minimum recommandés.



[Littérature médiévale]

| 06SM390-s14 | |
|-------------------------|--|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exercices variés à faire en cours ou sur des plateformes d'enseignement (33%) et travail écrit d'environ 37000 signes, espaces comprises (66%). |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Seminar |
| | |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants approfondiront leurs connaissances de base pour lire et comprendre un texte littéraire français du Moyen Âge et leur capacité à situer les différentes écoles interprétatives contemporaines et historiques de la médiévistique internationale.

Allgemeine Beschreibung

Ce séminaire est consacré à un genre, un auteur ou un thème de la littérature française ou occitane du Moyen Âge. Il combine lectures communes d'extraits de textes du Moyen Âge et de critiques modernes, et exercices personnels présentés et discutés en cours. Le second semestre du module est consacré à la rédaction d'un travail écrit, à rendre à la fin du module.

Voraussetzungen

Une certaine familiarité de l'ancien français et des enseignements en littérature médiévale proposés au niveau du BA est conseillée, mais non requise. Niveau C1 minimum en français recommandé.



[Littérature française moderne]

| 06SM390-s15 | |
|-------------------------|--|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exercices variés à faire en cours ou sur des plateformes d'enseignement (33%) et travail écrit d'environ 37000 signes, espaces comprises (66%). |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Seminar |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants approfondiront et élargiront leurs connaissances des textes et des méthodes d'analyse et d'interprétation.

Allgemeine Beschreibung

Ce séminaire est consacré à un thème, un genre, ou un ou plusieurs auteurs de la littérature française ou francophone moderne ou contemporaine. On combinera lectures communes et exercices personnels présentés et discutés en cours. Le second semestre du module sera consacré à la rédaction d'un travail écrit, à rendre à la fin du module.

Voraussetzungen

Connaissances de base dans les domaines de l'histoire de la littérature française et des outils de l'analyse de textes ainsi que niveau C1 minimum en français recommandés.



[Philologie éditoriale]

| 06SM390-s17 | |
|--|---|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Contrôle continu avec participation régulière aux travaux et discussions. |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Seminar |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants comprendront les problèmes posés par des textes littéraires transmis par des manuscrits multiples et connaîtront les principales solutions pour les éditer de façon critique. Ils et elles acquerront une certaine pratique de la lecture de manuscrits français du Moyen Âge et sauront établir des transcriptions selon les standards scientifiques en vigueur.

Allgemeine Beschreibung

À partir de manuscrits médiévaux disponibles en ligne, les étudiantes et les étudiants apprennent petit à petit à lire ces documents puis à établir des transcriptions. Ce volet pratique s'accompagne de la discussion des écrits théoriques les plus importants sur l'édition de textes. L'ensemble des participants collaborera à l'établissement d'un échantillon d'une édition critique.

Voraussetzungen

Des connaissances en ancien français seront un atout. Niveau C1 minimum en français recommandé.



[Activité littéraire contemporaine]

| 06SM390-s18 | |
|-------------------------|---|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exercices variés à faire en cours ou sur des plateformes d'enseignement (50 %), production de fiches de lecture, environ 37000 signes, espaces comprises (50 %). |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Exkursion, Kolloquium |
| | |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants apprendront des techniques de lecture rapide, aiguiseront leur sens critique et seront amenés à justifier leurs jugements de valeur dans des débats critiques; ils et elles se familiariseront avec le fonctionnement du champ littéraire contemporain.

Allgemeine Beschreibung

Les étudiantes et les étudiants sont amenés à lire une sélection d'ouvrages de l'actualité littéraire, à discuter de leur qualité et à les évaluer. Ils et elles peuvent participer à des événements culturels et rencontrer des personnalités de la scène littéraire contemporaine.

Voraussetzungen

Connaissances de base dans les domaines de l'histoire de la littérature française et des outils de l'analyse de textes ainsi que niveau C1 minimum en français recommandés.



Modulgruppe: Recherche en linguistique galloromane Modultyp: Wahlpflicht

Changement / variation linguistique

| 06SM390-502 | |
|--|--|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 9 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Frühlingssemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exposé (50%), travail écrit (50%) |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Seminar |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants arriveront à reconnaître, analyser et problématiser la variabilité de la langue française selon différentes dimensions (temps, espace, société, situation communicative). Ils sauront extraire et analyser des données de corpus authentiques (analyses quantitatives et qualitatives) et décrire et expliquer du moins un phénomène de variation concret (une variable).

Allgemeine Beschreibung

Le module thématise la variabilité inhérente à la langue (française) du point de vue descriptif et explicatif. Il confronte les étudiantes et les étudiants à différents corpus (historiques ou contemporains) et les invite à en extraire des données, discutées ensuite quant à leur pertinence pour la langue (fréquence, régularité), corrélation avec des facteurs externes (région, âge, genre etc.) et internes (phonologiques, morphologiques, syntaxiques etc.) et genèse. Il se focalise sur des phénomènes déviants du standard, mais omniprésents dans le langage quotidien, afin d'enrichir le répertoire linguistique passif et actif des étudiantes et étudiants et leur capacités de réflexion métalinguistique.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants doivent connaître tous les domaines de description de la linguistique (française), en maîtriser la terminologie et les notions fondamentales, et avoir de bonnes connaissance de l'histoire du français. Outre un niveau de langue C1, ils devraient disposer de connaissances solides (passives) de l'anglais.



Modulgruppe: Recherche en linguistique galloromane Modultyp: Wahlpflicht

Français langue étrangère (FLE)

| 06SM390-503 | |
|-------------------------|---|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 12 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, Beginn im Herbstsemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: devoirs écrits hebdomadaires (20%), deux petits tests écrits (30%), exposé (20%), travail écrit de 15 pages (30%; peut être rédigé pendant le deuxième semestre du module) |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Seminar, Übung |
| | |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants disposeront de connaissances théoriques (explicatives) des phénomènes linguistiques (surtout grammaticaux) enseignés à l'école les plus importants (tels que l'accord du participe passé, pronoms personnels, toniques et clitiques, formation et emploi de temps et de modes différents, surtout le subjonctif etc.). Ils maîtriseront une terminologie moderne et adéquate pour leur description, comprendront les régularités sous-jacentes aux structures et aux 'fautes' et maîtriseront les phénomènes en question aussi dans leur propre production orale et écrite. Ils sauront réfléchir à une mise en pratique des connaissances acquises en classe.

Allgemeine Beschreibung

Le module thématise les difficultés (surtout grammaticales) du français en tant que langue étrangère, dans deux cours parallèles synchronisés, l'un de caractère linguistique, théorique, explicatif, l'autre de caractère plutôt appliqué. Dans le deuxième, les étudiantes et les étudiants sont censés faire des exercices de semaine en semaine et de passer deux petits tests écrits, tandis que le premier les amène à une réflexion (méta) linguistique leur permettant de comprendre les régularités auxquelles ils s'entraînent et qu'ils devront expliquer aux apprenants à l'avenir. Dans le cadre de ce cours, les étudiantes et les étudiants doivent présenter une analyse d'un phénomène précis, partant de la description scientifique, mais se basant en même temps sur une analyse empirique de 'fautes' authentiques; ils développeront aussi une petite unité didactique pour la transmission des connaissances acquises à de futurs élèves.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants doivent connaître les domaines de description de la linguistique (française), en maîtriser la terminologie et les notions fondamentales, et avoir de bonnes connaissances en grammaire française. Un niveau de langue C1 en français est recommandé, ainsi que des connaissances solides (passives) de l'anglais.



Modulgruppe: Recherche en linguistique galloromane Modultyp: Wahlpflicht

Enseignement et linguistique

| 06SM390-504 Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
|---|--|
| | |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Frühlingssemester |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Présentation (60 min env.) d'un sujet. avec documentation de l'exposé (plan, exemplier, bibliographie) |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Kolloquium |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants arriveront à construire des liens entre leurs activités didactiques (présentes ou futures) et les domaines de la linguistique française. Ils seront capables d'identifier dans la pratique de l'enseignement des problèmes et des scénarios qui méritent de les aborder avec des résultats, des modèles ou des explications fournis par la recherche linguistique.

Allgemeine Beschreibung

Ce module a pour but d'approfondir et d'améliorer la connaissance et les compétences des étudiantes et des étudiants concernant les intersections entre la linguistique et la didactique du français langue étrangère. L'objectif des cours de ce module est d'étudier de plus près des domaines langagiers et des scénarios didactiques choisis (comme p. ex. l'orthographe, l'enseignement du vocabulaire, la variabilité de la langue, la lecture de textes authentiques) en demandant quels modèles et explications fournis par la linguistique soutiennent l'enseignant/e et les élèves dans la compréhension et l'explication de problèmes fréquents. En même temps, nous apporterons un regard linguistique critique sur des approches didactiques actuelles en FLE (comme p. ex. les approches immersives, le Cadre Européen Commun de Référence ou la didactique du plurilinguisme).

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants doivent disposer de bonnes connaissances de base dans les domaines de la linguistique française, en maîtriser la terminologie et les notions fondamentales. Un niveau de langue C1 en français est recommandé. Il est aussi recommandé (mais pas indispensable) de disposer de premières expériences dans l'enseignement du français langue étrangère.



Modulgruppe: Recherche en linguistique galloromane Modultyp: Wahlpflicht

Linguistique historique galloromane

| 06SM390-505 | |
|-------------------------|--|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Herbstsemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Plusieurs exercices à préparer à la maison et à présenter (60%), synthèse écrite (40%). |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Seminar |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants seront en mesure de traiter de manière autonome une thématique ciblée en linguistique diachronique française ou galloromane. Ils sauront constituer une bibliographie, choisir des sources adéquates et les traiter dans une approche méthodologique rigoureuse.

Allgemeine Beschreibung

Le module traite une thématique significative et ciblée de linguistique diachronique française ou galloromane. Il présente l'état de la recherche, les desiderata et les méthodologies pertinentes pour poursuivre de nouvelles interrogations porteuses. Il introduit les étudiantes et les étudiants au travail scientifique individuel et aux règles de l'argumentation scientifique.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants disposent d'une bonne connaissance des domaines du langage, de l'histoire du français et de la méthodologie en linguistique française et galloromane. Un niveau de langue C1 en français est recommandé.



Modulgruppe: Recherche en linguistique galloromane Modultyp: Wahlpflicht

Philologie et linguistique

| 06SM390-506 Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
|---|--|
| | |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Frühlingssemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Plusieurs exercices à préparer à la maison et à présenter (70%), synthèse écrite (30%). |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Kolloquium |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants seront en mesure de traiter de manière autonome une thématique ciblée en philologie linguistique. Ils sauront extraire des données pertinentes de sources définies et les interpréter à l'aide de la bibliographie de référence.

Allgemeine Beschreibung

Le module traite une variété de langue médiévale et/ou un ensemble textuel significatifs, en prenant en considération la dimension des genres textuels. Il présente l'état de la recherche, les desiderata et les méthodologies pertinentes pour poursuivre de nouvelles interrogations porteuses. Il introduit les étudiantes et les étudiants à l'analyse thématique de textes médiévaux, à l'extraction de données linguistiques et à leur interprétation à l'aide de la bibliographie de référence, comprenant des exercices non-notés durant le semestre.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants disposent d'une bonne connaissance des domaines du langage, de l'histoire du français et de la méthodologie en linguistique française et galloromane. Ils ont des notions approfondies de français médiéval, et idéalement aussi de l'occitan médiéval. Un niveau de langue C1 en français est recommandé.



Langue française (C2)

| 06SM390-508 | |
|--|--|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Semester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Deux examens écrits et deux examens oraux (25% chacun). |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Sprachkurs |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants atteindront le niveau C2, notamment en ce qui concerne la correction, la précision et la souplesse langagières et la maîtrise des subtilités de sens; leur objectif sera notamment d'avoir une bonne maîtrise des expressions idiomatiques courantes avec la conscience du niveau de connotation sémantique. Au niveau communicationnel, ils et elles pourront faire face à des situations complexes: s'exprimer spontanément, avec aisance et précision sur les sujets les plus divers, comprendre un discours ou un texte longs, présenter une argumentation claire et structurée, orale ou écrite.

Allgemeine Beschreibung

Le module est dispensé sur deux cours durant le même semestre. Les activités proposées s'appuieront sur des documents écrits ou audio-visuels et des exercices mettant en valeur les différentes compétences (production orale, production écrite, compréhension orale, compréhension écrite).

Voraussetzungen

Niveau C1. Les étudiant-e-s titulaires d'une maturité romande, d'un baccalauréat français ou du diplôme DALF C2 sont dispensé-e-s de faire ce cours et ils / elles sont prié-e-s de se présenter à la Studienberatung muni-e-s de leur maturité / baccalauréat ou du diplôme C2.



Pratique du style

| 06SM390-509 | |
|------------------------|--|
| Anbietende Organisatio | nseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Herbstsemester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Portfolio: petits travaux écrits au cours du semestre (50%) + examen écrit dans les dernières semaines du semestre (50%) |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Übung |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants amélioreront leurs compétences de rédaction. Ils sauront reconnaître différents styles d'écriture et pourront les utiliser en fonction du destinataire.

Allgemeine Beschreibung

À partir de textes issus tant de la littérature que d'autres domaines, les étudiantes et les étudiants apprennent à reconnaître différents styles d'écriture et s'exercent à écrire dans un registre particulier. Ils améliorent spécialement leurs compétences stylistiques en vue de travaux universitaires.

Voraussetzungen

Niveau C1. – Au Bachelor, ce cours s'adresse notamment aux étudiantes et étudiants de langue maternelle française qui sont invité/e/s à s'y inscrire.



[Liberté, Egalité, Fraternité]

| 06SM390-s10 | |
|--|---|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | schriftliche Prüfung: à la fin du semestre. |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Sprachkurs |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants se familiariseront avec les perspectives historiques, politiques et socio-culturelles en France.

Allgemeine Beschreibung

Les étudiantes et les étudiants consolident leurs connaissances ayant trait à la France et ce, en adoptant une perspective historique et socio-culturelle. L'évolution du système politique est aussi abordée, le but étant de développer également leur vocabulaire.

Voraussetzungen

Niveau B2 en français recommandé.



[Vocabulaire]

| 06SM390-s20 | |
|--|--|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | schriftliche Prüfung à la fin du semestre. |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Sprachkurs |

Lernziel

Consolidation des connaissances et compétences lexicales.

Allgemeine Beschreibung

Il s'agit pour les étudiantes et les étudiants de consolider les connaissances théoriques et pratiques dans la gestion du vocabulaire français (familles de mots, morphologie lexicale, domaines sémantiques spécialisés).

Voraussetzungen

Niveau C1 recommandé.



[Le français dans l'espace]

| 06SM390-s22 | |
|-------------------------|--|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Portfolio: Exercices durant le semestre (50%), examen écrit à la fin du semestre (50%) |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Sprachkurs |
| | |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants appronfondiront leurs connaissances et compétences en travaillant sur différents corpus régionaux du français, en prenant en considération notamment le français en Suisse et en Belgique et la francophonie.

Allgemeine Beschreibung

Ce cours propose d'analyser en profondeur la dimension régionale français contemporain. Les différentes formes des territoires francophones (Canada, Antilles, etc.) seront étudiées sur la base de textes écrits et d'enregistrements oraux, en les comparant aux français régionaux de France, de Suisse et de Belgique.

Voraussetzungen

Niveau C1 recommandé.



[Langue et théâtre]

| 06SM390-s23 | |
|--|---|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | mündliche Prüfung en cours de semestre. |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Übung, Sonstiges |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants se familiariseront avec la connaissance des textes théâtraux et amélioreront leurs compétences d'interprétation du texte théâtral. Ils seront amenés à voir la réalité du théâtre grâce à des expériences pratiques.

Allgemeine Beschreibung

Les étudiantes et les étudiants lisent et interprétent des textes; ils améliorent leur prononciation et apprennent à moduler leur voix. Ils et elles peuvent être mis ou mises en présence d'acteurs et être amenés ou amenées à assister à une représentation théâtrale et à rencontrer metteurs en scène ou acteurs.

Voraussetzungen

Niveau C1 recommandé.



Modulgruppe: Réception et production scientifique Modultyp: Wahlpflicht

Réalisations de recherche en linguistique

| 06SM390-507 | |
|--|------------------------------------|
| Anbietende Organisationseinheit PhF: Romanisches Seminar | |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, jedes Semester |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | einmal wiederholbar, erneut buchen |
| Leistungsnachweis | Travail pratique documenté. |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Praktikum |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants se familiariseront avec les pratiques de la recherche dans un projet de longue haleine. Ils apprendront à traiter de manière fiable et rigoureuse des données linguistiques concrètes.

Allgemeine Beschreibung

Le module se place dans le cadre d'un projet de recherche internationale d'envergure, impliquant un groupe de travail important. Les travaux pratiques correspondent à des segments significatifs du projet de recherche.

Voraussetzungen

Les étudiantes et les étudiants disposent d'une bonne connaissance des domaines du langage, de l'histoire du français et de la méthodologie en linguistique française et galloromane. Ils ont des notions approfondies de français médiéval, et idéalement aussi de l'occitan médiéval.



Modulgruppe: Réception et production scientifique Modultyp: Wahl

[Réalisation d'un projet pratique]

| 06SM390-s16 | |
|-------------------------|-------------------------------------|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | dokumentierte praktische Arbeit |
| Unterrichtssprache | Français |
| Lehrformen | Praktikum |

Lernziel

Engagés dans un projet pratique à la frontière des milieux universitaire et professionnel, les étudiantes et les étudiants acquerront des connaissances spécifiques dans le domaine de la production scientifique et culturelle.

Allgemeine Beschreibung

Ce module, qui s'étale sur deux semestres, offre aux étudiantes et étudiants l'occasion de participer à différents projets de production scientifique et culturelle liés au « Romanisches Seminar ». L'apprentissage repose sur le principe du "learning by doing": à la manière d'un stage, les participantes et les participants sont impliqués dans les différentes phases des projets en question (exemples: édition d'un numéro de revue, organisation d'une journée scientifique). Le travail pratique fourni sera évalué à la fin du module.

Attention! Il s'agit d'un «Anfragemodul» à l'accès limité et au délai d'inscriptions spécial, voir: https://www.students.uzh.ch/de/booking/fristen hs.html

Voraussetzungen

Connaissances de base dans les domaines de l'histoire de la littérature française et des outils de l'analyse de textes ainsi que niveau C1 minimum en français recommandés.



Modulgruppe: Réception et production scientifique Modultyp: Wahl

[Participation active à une rencontre scientifique]

| 06SM390-s19 | |
|-------------------------|---|
| Anbietende Organisation | onseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 6 |
| Angebotsmuster | 2-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | 1-6, in Halbschritten |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Travail écrit (p.ex. exemplier d'une conférence, contribution écrite, poster, compte-rendu) |
| Unterrichtssprache | Französisch oder eine andere Sprache |
| Lehrformen | Sonstiges |

Lernziel

Les étudiantes et les étudiants apprendront à exposer et défendre publiquement un argumentaire personnel dans le cadre d'une rencontre scientifique et entreront en contact avec différents acteurs de la communauté scientifique.

Allgemeine Beschreibung

Sur la durée de deux semestres, les étudiantes et les étudiants, encadrés par une personne habilitée à diriger des recherches, préparent une communication ou un poster pour une rencontre scientifique dans le domaine de la littérature française moderne ou médiévale. Le produit final sera évalué à la fin du module.

Voraussetzungen

Connaissances de base dans les domaines de l'histoire de la littérature française et des outils de l'analyse de textes ainsi que niveau C1 minimum en français recommandés.



Modulgruppe: Réception et production scientifique Modultyp: Wahl

[Participation à un colloque de littérature française]

| 06SM390-s28 | |
|-------------------------|--|
| Anbietende Organisation | nseinheit PhF: Romanisches Seminar |
| ECTS Credits | 3 |
| Angebotsmuster | 1-semestrig, einmalig |
| Bewertung/Benotung | bestanden/nicht bestanden |
| Repetierbarkeit | keine Wiederholungsmöglichkeit |
| Leistungsnachweis | Travail écrit (de 35.000 signes, espaces comprises) qui rendra compte du contenu du colloque, ainsi que de leurs lectures supplémentaires. |
| Unterrichtssprache | Französisch |
| Lehrformen | Selbststudium |

Lernziel

En se familiarisant avec le sujet scientifique traité dans le colloque, les étudiantes et les étudiants acquièrent des connaissances approfondies dans un domaine de la littérature française. Pour ce faire, elles/ils, en accord avec les professeur·s responsables, s'engagent dans des lectures supplémentaires à partir de ce qui aura été traité dans le colloque.

Allgemeine Beschreibung

Les étudiantes et les étudiants assistent à un colloque scientifique consacré à un sujet de littérature française, qui se tient à l'Université de Zurich. Elles/IIs écoutent toutes les interventions des participants et peuvent participer à la discussion.

Voraussetzungen